

83*83mm 105g铜板纸 骑马钉 黑白印刷



W51



开放式蓝牙耳机
Open Wireless Headset

首次使用

首次使用前，请先确认两个耳机和充电盒的电量为满量，电量不足时使用本产品配套的充电线进行充电，并选择正规厂家生产的充电设备。

若产品超过2个星期未使用，建议使用前先对产品进行充电。

开/关机

自动开机：将充电盒开盖，取出耳机后自动开机。

自动关机：将耳机放回充电盒中，耳机盒断开蓝牙连接并自动关机。

蓝牙耳机连接 (配对前请先关闭蓝牙设备)

蓝牙耳机：取出耳机并进入配对状态后，再打开蓝牙设备搜索配对名称“SANSUI-型号”，点击连接即对完成。

(如果搜索不到，请关闭手机蓝牙再打开重新连接)

连接成功：有语音提示音。

自动回连：首次连接成功后，开机默认连接最后配对的设备。

(提示：部分手机需输入“0000”作为配对密码)

恢复出厂设置

当出现左右耳不耳或连接设备无法配对时，可按照以下操作进行重置：

- ① 先在手机端删除“SANSUI”耳机的配对信息。
- ② 耳机放回充电盒，长按充电盒复位键3秒，恢复出厂设置。
- ③ 重置耳机后，耳机所记录的配对信息已经被清除。请接“蓝牙配对”步骤重新连接后使用。

其他功能

手动开/关机

关机状态下，长按功能键3秒，耳机开机。

开机状态下，长按功能键5秒，耳机将会断开连接并关机。

超时未连接

耳机待配对状态下，5分钟内未成功与设备连接，则自动关机。

蓝牙耳机连接

连接成功时，若关闭手机蓝牙或者超出蓝牙有效连接范围（无障碍环境10m），则蓝牙耳机断开连接，若5分钟内未成功与设备进行连接，则自动关机。

指示灯状态

耳机指示灯

- ① 开机：红色指示灯亮
- ② 关机：绿色指示灯亮后熄灭
- ③ 未配对：主耳绿色指示灯交替闪烁
- ④ 等待配对：主耳绿色指示灯交替闪烁，副耳指示灯熄灭
- ⑤ 配对成功：指示灯熄灭
- ⑥ 音乐状态：指示灯常亮
- ⑦ 通话状态：指示灯闪烁
- ⑧ 游戏模式：绿色指示灯闪烁
- ⑨ 低电：红色指示灯闪烁，有提示音
- ⑩ 充电状态：红色指示灯常亮
- ⑪ 充电完成：指示灯熄灭

充电盒指示灯(带屏显款)

- ① 充电：中：屏显百分比闪烁
- ② 充电完成：屏显百分比常亮“100”
- ③ 电量低：屏显百分比闪烁
- ④ 对耳耳机充电：屏显百分比常亮
- ⑤ 耳机充电完成：屏显百分比熄灭

注意事项

1. 请勿以任何方式拆卸、维修或改装耳机，否则可能会导致起火、电子元件甚至损坏耳罩本产品。
2. 请勿将本产品置于温度过高或过低(高于或低于43℃/110°F)的环境下。
3. 本产品指示灯亮起时，请勿直视，并避免大量或长时间的直视。
4. 请勿在易燃气体环境使用设备，雷雨天不可在室外长时间使用设备或充电。
5. 请勿使用腐蚀性化学品，清洗剂或清洁剂清洗设备或其配件。
6. 请勿将设备靠近热源或暴露于火焰、电吸烟、液体灼伤、热液体、热水、炉火加热或其他可能产生高温的地方。
7. 请勿长时间大声听音乐或造成听力损害，使用该设备时请调整到适当音量。
8. 请勿自行更换电池，本产品没有可更换的电池单元，以便将电池组更换，不建议私自更换。
9. 请勿将设备卡(如银行卡、电话卡等)插入充电盒内，否则可能导致设备卡卡损坏耳机。
10. 请读并严格遵守，正确使用设备说明，关闭所有应用，并断开与其他设备的任何连接或通信。

警告

1. 请勿吸烟、喝酒、驾车或进行高风险活动，他人协助，以电子配件造成资源浪费、起火或爆炸。
2. 本产品并非玩具，儿童应在成人监护下正确使用设备和其他配件。
3. 若出现严重故障请立即停止使用设备。
4. 禁止置于潮湿环境中，远离水。
5. 请勿充电或充电时充电中长时间不使用。

FIRST USE Before first use, please confirm earbuds and charge case battery volume full. If battery low, please use the charging cable provided in our product pack, and tested the certified charging device. If the product not use over 2 weeks, suggest you charge our product before use. POWER ON/OFF Power on automatically: Open the charge case, take earbuds out that will power on automatically. Power off: Put the earbuds back to the charge case, earbuds will disconnected Wireless that power off automatically. WIRELESS PAIRING CONNECTION Wireless pairing: Pairing status when the earbuds power on. Then open the Bluetooth device and search for the pairing name "SANSUI + model", and click Connect to complete the pairing. Connecting successfully: Prompt tone. Connecting successfully: After first connecting successfully, the default connecting device is the last connection device. (Note: parts of phone need type "0000" as pairing password)	RESET TO FACTORY MODE When Left/Right earbud or not connects each other and device cannot pair, the following operation that we can reset earbuds. 1. Delete the "SANSUI" earbuds pairing information on the device. 2. Put the earphone back in the charging box, long press the reset button of the charging bin for 5 seconds to restore factory Settings. 3. After reset the earbuds, records information of earbuds has already been deleted. Please according to the "Wireless pairing" steps to re-connection and use. OTHER FUNCTION Power On/Off Manually Power off status, press & hold function button 3 seconds, earbuds power on. Power on status, press & hold function button 3 seconds, earbuds will disconnect and power off. Unconnected by overtime Earbuds on the pre-pairing status, not connected with device and connecting unsuccessfully in 5 mins, will power off automatically. Wireless disconnection After connecting successfully, if turn the phone Wireless off or over the Wireless effective connection distance (no-wireless environment) 10m, Wireless disconnection. If it miss not connected with device and connecting unsuccessfully, earbuds power off automatically. INDICATE LIGHT STATUS Earbuds indicate light on 1. Power on: Red indicator light on 2. Power off: Green indicator light flash then off 3. Unconnected: Red and Green light flashes alternately 4. Pend to pairing: Red and Green light of the main earphone is flashing alternately, and the indicator light of the secondary earphone glow off 5. Pairing successfully: Indicate light off 6. Music status: Indicate light off 7. Calling status: Indicate light off 8. Game Mode : Green indicator is breathing light effect 9. Low-Battery: Red indicator light flash , Prompt tone 10. Charging status: Red indicator light on 11. Charging completely: Indicate light off Charging bay indicator light (display) 1. Charging: Screen battery percentage icon flashes 2. Low-Battery: Screen battery percentage icon on with "100%" 3. Low-Battery: Screen battery percentage icon flashes to off 4. Charging to earbuds: Screen battery percentage icon flashes to on 5. Earbuds charging fully: Screen battery percentage icon off CAUTION 1. Do not disassemble, repair, or modify the earbuds for any reason, otherwise it may cause fire, electrocution or even permanently damage the product. 2. Do not place the product in an environment where the temperature is too hot or too high (above 70°C or above 175°F). 3. When the product indicator light is on, do not touch directly into it and keep away from parts of children and animals. 4. Do not use the device during thunderstorms. Thunderstorms may cause equipment failure or risk of electrocution. 5. Do not use near chemicals, cleaning agents or strong detergents to clean appearance of accessories. 6. Do not place the device close to heat sources or open flames. Such as electric heaters, microwave ovens, ovens, water heaters, stoves, alcohol, or other devices that may generate high temperature. 7. Please do not touch the device in case of high voltage for a long time, which may cause heating damage. Please adjust the volume to an appropriate level when using the device. 8. Do not use the device with a damaged cable. If the cable is equipped with a defective, replace the cable to avoid damaging the battery of the device. It is not recommended to replace a without permission. 9. Do not leave magnetic objects such as bank cards, phones etc. in contact with the device for a long time, otherwise the magnetic strip may be damaged by the magnetic field. 10. Before sleeping and avoiding: stop using the device, close all applications, and disconnect all connections or cables from other devices. WARNING 1. It is prohibited to disassemble, impact, inject, pour any liquids or fire, or insert foreign objects to avoid battery leakage, overheating, fire, or explosion. 1. This device is not a toy. Children should not use the accessories of this device under adult supervision. 2. Prolonged holding currents, it is prohibited to continue using it. 3. Do not place in a high heat source or fire. 4. It is prohibited to use this device when the battery is immersed in water or other liquids.
---	---

初回使用 初めて使用する前に、つきのイヤホンと充電ボックスの電圧が合っていることを確認してください。電圧が不足している場合は、本品品に付属している充電ケーブルを使用してください。 製品の週回には使用されている場合は、使用前に本品品を充電することをお勧めします。 オン/オフ 自動検知：充電器を蓋を開くと、イヤホンを取り出してから自動的に起動します。 自動シャットダウン：イヤホンと充電ボックスに戻すと、イヤホンが自動的に、自動的シャットダウンされます。 ペアリング接続 イヤホンを取り出して電源を付けた後ペアリング状態になると、ワイヤレス接続を開くとペアリングモード（5秒間フラッシュ）を起動し、ペアリングを完了させることができます。 (検索できない場合は、開いてから充電箱を開いて再度検索してください) 接続解除：音声メニューが利用できます。 自動再接続：最新の接続の記憶があると、デバイスが再度接続されます。 (ヒント：最新の接続はペアリング/充電後に「0000」を入力する必要があります)	出荷時設定をリセット 右の表が確認されている、デバイスがペアリングされていない場合は、充電箱の電源を「5秒間フラッシュ」イヤホンと充電ボックスを再起動してください。 イヤホンと充電ボックスに、充電ボックスの電源をリセットしてください。 イヤホンと充電ボックスを、イヤホンと充電ボックスのペアリングが完了するまで、ペアリングの状態で保持して接続してください。 その他の機能 手動オン/オフ 電源を切った状態で、ファンクションキーを3秒間押し続け、イヤホンが電源を入れます。 電源を入れた状態で、ファンクションキーを5秒間押し続けると、イヤホンが閉じられて電源がオフになります。 タイムアウト再接続 イヤホンがペアリングされている状態で、5分以内にデバイスとの接続に失敗すると、自動的に電源がオフになります。 接続解除 接続解除した後、有効な接続距離（リニア100メートル）を超えていたとすると、接続が解除され、5分以内にデバイスとの接続に成功しない限り、自動的に電源がオフになります。	イヤホンLEDランプ ①電源オン → 緑点滅 ②電源オフ → 赤点滅 ③ペアリングモード → 赤点滅点滅 ④ペアリング中 → 片方充電点滅点滅、片方満了 ⑤ペアリング完了 → 消灯 ⑥音楽モード → 消灯 ⑦通話モード → 緑点滅点滅 ⑧ゲームモード → 緑点滅点滅点滅 ⑨低電力 → 赤点滅、音声 ⑩充電 → 赤点滅 ⑪充電完了 → 消灯	注意事項 1.イヤホンと充電ボックスは、充電時に充電ケーブルを接続しないでください。そうしないと、充電ケーブルやイヤホンと充電ボックスの充電が正常に行きません。 2.充電の速度が遅い場合があります。充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルをしっかりと接続してください。 3.充電のケーブルが損傷している場合は、充電ケーブルの故障の原因で、充電できない場合があります。 4.充電の時間は充電ケーブルの長さや充電ケーブルの接続方法によって異なります。充電の時間は充電ケーブルの長さや充電ケーブルの接続方法によって異なります。 5.充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルを接続してください。 6.充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルを接続してください。 7.充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルを接続してください。 8.充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルを接続してください。 9.充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルを接続してください。 10.充電ケーブルを接続するときは必ず充電ケーブルを接続してください。
--	--	---	---

[illegible][illegible]

Er ist der erste köder. Vor dem ersten köder verpöiss es sich, dass der strom Von zwei headset und einem laderum vögelsiss ist. Wenn nicht, bittet die ladebacked des jeweiligen produktos, dass es sich nicht richtig einrichten lässt. Wenn ein produkt länger als zwei wochen nicht genutzt wird, ist es restam, es vor gebrauch aufzuladen. An - und aus Automatik: den laderum offnen und nach dem einsetz der kophörer wieder offnen. Automatik: bringt die kophörer zurück in den laderum, dann wird der ohnkant abgelesen und die ohnkant automatisch abgelescht	Die werkseinstellungen wieder herstellen. Wenn zwischen dem klinken und dem rechen fast des systems keine verbinding besteht, oder der mechanismus nicht abgeschossen werden kann, können sie die programme wie folgt zurücksetzen: 1) Daten löschen: sollte die passenden informationen für das sansus-headset auf dem handy. 2) Die kophörer kommt in den laderum zurück, stellt den laderum/kopf für 5 sekunden in den laderum und stellt die einbaufunktionen wieder her Nach warten auf werten wurde der rest nach dem headset gelöscht. Drücken sie bitte "strahlige verbinding" (Stille zurücksetzen und zurücksetzen. Andere funktionen Manuelle ein - ausschalten Im einschalt: 3 sekunden Langen knopf und das gerät blufft. Im modus schalten sie die 5 sek. aus, dann Trennen sie die verbindingen in den ohren und schalten das gerät aus. Zeibereichszeit ist nicht verbunden Das gerät schaltet sich automatisch aus, wenn im passenden zustand das gerät nicht innerhalb Von 5 minuten abgeschossen ist. Eine drahtlose verbinding wird unterbrochen Nach erfolgreicher verbinding bricht bluetooth die verbinding über 10 ist die effektive verbinding über die reichteile Von bluetooth abgeschossen (batterieswert 10m). Oder es schaltet sich automatisch aus, wenn es nicht innerhalb Von 5 minuten erfolgreich mit dem gerät verbunden ist.	Anzeigen einstellen Anzeigen für kophörer 1) Computer blufft mit dem anzeigebildschirm 2) Carplay: wenn die gerät reichteile verbunden ist, wird es anzeigt 3) Fehlf: das roten und grünen klinker blinken abwechselnd 4) Warten für paare: die übergabe verlief abwechselnd mit einem roten und grünen countdown und einem teilnahm ist verbunden 5) Treffer: die zündlampe ist auf 6) Play, die karte ist auf 7) Lage der verbinding: anzeigen sind auf 8) Musik: die geräte anzeige muss ihre verknüpfung für die bezeichnung zeigen 9) Wengst storn: die runde ampe flackert und hat einen ton 10) Status backdoor: immer noch an der roten ampe 11) Aufladen abgeschlossen: anzeigen aus Anzeige des laderum (bild auf monitor) 1) Eine leuchte: der blutische klinker 2) Vollständig geladent: hundertperzent am bildschirm 3) Die elektrische leistung ist niedrige: der prozentabsz des blutisches flackert und ertönt 4) Laden der kophörer: die werte der nörmer sind immer hell 5) Die kophörer sind elektrisch aufgeladen: der prozent des vorspannes sind gelockt	Darauf kommt es an. 1. Nicht warten, bis sie eintrufen aus 15 sekunden kühler geladent, gewartet oder ungeladent wurden, sonst gibt es kein, elektrische anzeigung oder sogar schaden. 2. Wenn möglich, zu Kalt oder über 40 Grad + 10 Grad im laderum 3. Keine ladekabel einstecken, sonst nicht klinken oder brenn. 4. Benutzen des geräts nicht schneide: bei dem, es zu einführung oder ausführung können kann. 5. Benutzen des geräts nicht schneide: benutzungen oder andere benutzungen oder schaden. 6. Gegen nicht oder andere: über andere nachher einführung, einführung, kein, wasserfesten, benutzungen. 7. Oder an anderen, nicht, es werden in 15 sekunden zu hell, zu dunkel, nicht schaden. 8. 1. hochachtung: moment durch bringe, nicht mehr, Bitte passen sie bei der benutzung des geräts auf die richtige benutzung. 9. 2. gegen die werte soll selbst schaden, Dieses gerät ist mit unvollständigen eingebauten batterie ausgestattet, damit es weder akkus noch ladebacked, kann es nicht schaden. 10. 3. daschauen mit diesem gerät (zum beibehalten der batterie) (zu schaden) ist zu vermeiden, damit die reichteile nicht beschädigt werden. 11. 4. Wenn sie mit dem gerät verbunden ist, die sauber und wartung machen, schälen sie die einblendungen und Trennen alle verbindingen oder klobt mit anderen geräten. ⚠️ Warnung. 1. Das aufheben, kühler, kühler, prüfen der batterie oder den einbau in ein kaur sowie des entliefen von benutzenden, nicht schaden, damit die benutzung nicht schaden. 2. Dieses gerät ist kein wasserdicht und ist nicht wasser unter wasser wasserdicht auf, verwenden. 3. Benutzen dem gerät nicht schneide, wasserdicht. 4. 2. Zucht in warmen atmosphäre: nicht zu hoch sein. 5. Der gerätchen ist kein wasserdicht, wenn die batterie abgelesen oder in einer anderen einbauplatz einbauen ist.
--	--	--	---

[illegible]

FCC Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications to this device not explicitly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment.

RF Exposure Information

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.